



G. REQUÊTE COMMUNE EN MODIFICATION D'UNE PRÉCÉDENTE DÉCISION JUDICIAIRE STATUANT AU SUJET DES ENFANTS

Entre

Madame, née le.....
originaire de.....
domiciliée (adresse complète).....

et

Monsieur....., né le.....
Originaire de.....
domicilié (adresse complète).....

PRÉAMBULE

En date du

Madame
a donné naissance à l'enfant

Monsieur
est le père de cet enfant.

Cocher ainsi ☒ l'affirmation correcte :

Par jugement/ordonnance (Annexez une copie de la décision à la présente convention),
du .. / .. / le tribunal a:

☐ prononcé le divorce des parents / ☐ autorisé les parents mariés à vivre séparés /
ou ☐ statué sur les droits et les devoirs parentaux de parents non mariés.

Ce jugement a attribué la garde de l'enfant ☐ à la mère / ☐ au père.

☐ La mère / ☐ Le père a interrompu ou réduit son activité lucrative, ou encore a renoncé à en exercer une, d'entente avec l'autre parent, pour s'occuper de l'enfant.

☐ Le parent gardien vit en ménage commun avec autres enfants mineurs dont le cadet est né le .. / .. /

Les parents se sont entendus pour demander conjointement à l'autorité de protection de l'enfant de modifier, selon les termes de la présente convention, les modalités ☐ d'autorité parentale, ☐ de garde, ☐ de droit de visite et ☐ la contribution d'entretien fixés pour l'enfant par le jugement précité, en raison des faits nouveaux (modification importante et durable des circonstances) exposés ci-après :

.....
.....

Art. 1 SITUATIONS FINANCIÈRES (Seuls les frais effectivement payés et justifiés par pièces sont à mentionner)

Art. 1.1 Situation financière du PARENT GARDIEN

	annuellement	mensuellement
a. Revenus:		
Revenu net (revenu annuel total y compris 13ème salaire, bonus, primes et autres gratifications, divisé par 12) .	CHF	CHF
Autres revenus (allocations, subsides, pensions, etc.):	CHF	CHF
Total:		CHF
b. Dépenses:		
Montant forfaitaire de base (forfait pour parent : vivant seul : 1'200.- ; vivant seul avec enfant[s] : 1'350.- ; vivant en couple avec/sans enfant[s] : 850.-) .		CHF
Loyer (charges comprises) / Charges immobilières (moins la part de l'enfant, soit pour 1 enfant : 20%; n enfants : 30 % divisé par n; voir art. 1.3 lettre b ci-dessous) .		CHF
Prime d'assurance-maladie obligatoire:		CHF
Prime d'assurance-maladie complémentaire:		CHF
Frais médicaux ou dentaires réguliers non remboursés par les assurances-maladie:		CHF
Frais professionnels indispensables (transport, etc.):		CHF
Impôts:	CHF	CHF
Autres primes d'assurances non obligatoires indispensables:		CHF
Remboursement de dettes indispensables pour la famille (avec indication du motif et de la date d'échéance) .		CHF
Total:		CHF
c. Différence (revenus moins dépenses):		CHF

Art. 1.2 Situation financière du PARENT DÉBITEUR

	annuellement	mensuellement
a. Revenus:		
Revenu net (revenu annuel total y compris 13ème salaire, bonus, primes et autres gratifications, divisé par 12) .	CHF	CHF
Autres revenus (allocations, subsides, pensions, etc.):	CHF	CHF
Total:		CHF
b. Dépenses:		
Montant forfaitaire de base (forfait pour parent : vivant seul : 1'200.- ; vivant seul avec enfant[s] : 1'350.- ; vivant en couple avec/sans enfant[s] : 850.-) .		CHF
Loyer (charges comprises) / Charges immobilières:		CHF
Prime d'assurance-maladie obligatoire:		CHF
Prime d'assurance-maladie complémentaire:		CHF
Frais médicaux ou dentaires réguliers non remboursés par les assurances-maladie:		CHF
Frais professionnels indispensables (transport, etc.):		CHF
Impôts:	CHF	CHF
Autres primes d'assurances non obligatoires indispensables:		CHF
Remboursement de dettes indispensables pour la famille (avec indication du motif et de la date d'échéance) .		CHF
Total:		CHF
c. Différence (revenus moins dépenses):		CHF

Art. 1.3 Situation financière de l'enfant

	annuellement	mensuellement
a. Revenus mensuels de l'enfant:		
Allocations familiales / de formation professionnelle:		CHF
Subsides:	CHF	CHF
Rentes:	CHF	CHF
Autres revenus (<i>nature</i> :):	CHF	CHF
Total:		CHF

b. Frais mensuels directs d'entretien de l'enfant:

Montant forfaitaire de base (<i>forfait pour enfant : jusqu'à 10 ans : 400.- ; plus de 10 ans : 600.-</i>)	CHF
Participation au loyer/charges immobilières (<i>1 enfant : 20% ; n enfants : 30 % divisés par n</i>) : Prime d'assurance-maladie obligatoire:	CHF
Prime d'assurance-maladie complémentaire:	CHF
Frais médicaux ou dentaires réguliers non remboursés par les assurances-maladie:	CHF
Frais de garde (crèche, nourrice, parascolaire):	CHF
Frais de restaurant scolaire:	CHF
Frais de formation:	CHF
Frais de transport:	CHF
Autres frais (<i>motif</i>) :	CHF
Autres frais (<i>motif</i>) :	CHF
Total:	CHF

c. Différence (revenus moins frais directs):

CHF

Art. 2 CONTRIBUTIONS D'ENTRETIEN

Art. 2.1 Entretien convenable de l'enfant (*article 286a al. 1 / article 287a let. c CC*)

L'entretien convenable de l'enfant comprend les deux postes suivants:

- **solde des frais mensuels directs d'entretien de l'enfant** (art. 1.3.c ci-dessus); **et**,
- à condition que le parent gardien ait réduit/cessé/renoncé à une activité lucrative pour prendre en charge l'enfant, **la contribution mensuelle de prise en charge de l'enfant** (art. 2.2.b ci-dessous);

Ces deux montants sont à actualiser en fonction de l'âge de l'enfant, ainsi que de l'indexation prévue à l'art. 2.3 ci-dessous.

Art. 2.2 Contributions d'entretien à verser à l'enfant (art. 286a al. 1/287a let. b CC)

Compte tenu de son revenu disponible (déterminé à l'art. 1.2.c ci-dessus), le parent débiteur des contributions d'entretien doit effectivement payer les contributions fixées aux lettres a. et b. ci-dessous.

Toutefois, la différence entre les montants visés aux art. 2.1 (entretien convenable qui devrait être versé pour subvenir à l'entier des besoins de l'enfant) et 2.2 (contributions effectives à verser par le parent débiteur au vu de son revenu disponible) pourra être due ultérieurement par le parent débiteur en cas d'amélioration exceptionnelle de sa situation (aux conditions de l'article 286a al. 1 CC).

a. Contribution aux frais directs d'entretien de l'enfant (article 285 al. 1 CC)

☐ Monsieur / ☐ Madame (Prénom[s] / Nom)

s'engage à verser à titre de **contribution aux frais directs d'entretien de l'enfant** (Prénom[s] / Nom)

par mois et d'avance, allocations familiales non comprises, les sommes suivantes:

CHF de la naissance jusqu'à 5 ans révolus;

CHF de 5 ans jusqu'à 10 ans révolus;

CHF de 10 ans jusqu'à 15 ans révolus;

CHF de 15 ans jusqu'à 18 ans révolus et au-delà si l'enfant poursuit une formation régulière, sérieuse et suivie, mais jusqu'à ans révolus au plus tard.

Cette contribution est versée en mains du parent gardien jusqu'aux 18 ans révolus de l'enfant, puis directement à ce dernier.

b. Contribution de prise en charge de l'enfant (article 285 al. 2 CC)

Due **en plus** de la contribution fixée à l'art. 2.2.a, mais seulement si le parent gardien a réduit/cessé/renoncé à une activité lucrative pour prendre en charge l'enfant

☐ Monsieur / ☐ Madame (Prénom[s] / Nom)

s'engage à verser à titre de **contribution de prise en charge de l'enfant** (Prénom[s] / Nom)

par mois et d'avance, allocations familiales non comprises, les sommes suivantes :

CHF de la naissance jusqu'à ce que le parent gardien de l'enfant reprenne une activité lucrative à ... %, mais au plus tard jusqu'aux ans révolus de l'enfant;

puis de CHF jusqu'à ce que le parent gardien de l'enfant reprenne une activité lucrative à ... %, mais au plus tard jusqu'aux ans révolus de l'enfant;

puis de CHF jusqu'à ce que le parent gardien de l'enfant reprenne une activité lucrative à ... %, mais au plus tard jusqu'aux ans révolus de l'enfant;

puis de CHF jusqu'à ce que le parent gardien de l'enfant reprenne une activité lucrative à 100 %, mais au plus tard jusqu'aux ans révolus de l'enfant.

Cette contribution sera versée en mains du parent gardien.

Art. 2.3 Indexation

Les contributions fixées aux art. 2.2.a et 2.2.b ci-dessus seront indexées à l'indice genevois des prix à la consommation, le 1^{er} janvier de chaque année, l'indice de base étant celui en vigueur à la date de la signature de la présente convention et l'indice de référence celui du 31 décembre de chaque année. Au cas toutefois où les revenus du débiteur ne suivraient pas intégralement l'évolution de cet indice, l'indexation des contributions n'interviendra que proportionnellement à celle de ses revenus.

Art. 3 AUTORITÉ PARENTALE

L'autorité parentale sur l'enfant est exercée:

- ☐ conjointement par les parents
- ☐ exclusivement par la mère
- ☐ exclusivement par le père

Art. 4 GARDE

a) La garde de l'enfant est détenue:

- ☐ alternativement par les parents:

.....

- ☐ exclusivement par la mère

- ☐ exclusivement par le père

b) En conséquence, la bonification pour tâches éducatives au sens de l'article 52^{bis} al. 1 du Règlement sur l'AVS est attribuée:

- ☐ à 50 % à la mère et à 50 % au père

- ☐ entièrement à la mère

- ☐ entièrement au père

Art. 5 DROIT DE VISITE

☐ La mère / ☐ Le père bénéficie d'un droit de visite s'exerçant de la façon suivante (*par exemple: un week-end sur deux et la moitié des vacances scolaires*):

.....
.....
.....

Art. 6

La présente convention pourra être revue si des changements importants et durables interviennent dans les besoins de l'enfant ou les ressources d'un des deux parents.

Art. 7

La présente convention sera soumise à l'approbation de l'autorité de protection de l'enfant, en application des articles 287 al. 1 CC / 313 al. 1 par analogie / 298d / 134 al. 3 et 4 / 179 al. 1 du Code civil suisse (CC).

Par ailleurs, si la présente convention prévoit une contribution de prise en charge de l'enfant (art. 2.2.b ci-dessus), les modifications que celle-ci entraîne éventuellement sur la contribution fixée par jugement en faveur d'un des parents (article 125 al. 2 ch. 6 CC), sont à régler dans une convention écrite séparée (article 284 al. 2 du Code de procédure civile suisse) qui n'est pas soumise à l'approbation de l'autorité de protection de l'enfant.

Fait à Genève le

Signatures:

.....
(Prénom et Nom de Madame)

.....
(Prénom et Nom de Monsieur)

.....

.....



Genève, février 2017

Tribunal de protection
de l'adulte et de l'enfant
Rue Glacis-de-Rive 6
Case postale 3950
1211 Genève 3
SUISSE

NOTICE EXPLICATIVE

Cette note circulaire s'applique à l'ensemble des conventions parentales soumises à l'approbation de l'autorité de protection de l'enfant, qui ont uniquement ou notamment pour objet de régler l'entretien de l'enfant.

Les parents sont invités à utiliser [les modèles de conventions ou de requêtes communes proposés en ligne](#) en les remplissant tels quels. Mais ils ont également la faculté de s'inspirer pour élaborer leur propre convention ou requête commune s'ils éprouvent la nécessité de l'adapter plus précisément à leur situation familiale. Dans les deux cas, les parents pourront ensuite être invités par le Tribunal de protection de l'adulte et de l'enfant à fournir des éléments complémentaires.

Les parents sont invités à retourner leur convention au Tribunal de protection de l'adulte et de l'enfant pour approbation dès qu'elle aura été **complétée, datée et signée par chacun d'eux**.

Les **copies des pièces justificatives suivantes** doivent être annexées à la convention:

- Pour chaque parent et pour l'enfant visé par la convention:

1. Document d'identité;
2. Dernier certificat de salaire annuel et les trois dernières fiches mensuelles de salaire;
3. Justificatifs des autres revenus éventuels (rentes, subsides, allocations, pensions, etc.);
4. Justificatifs du loyer / des charges immobilières;
5. Attestations d'assurances-maladie obligatoires et complémentaires;
6. Attestations des éventuels frais médicaux ou dentaires réguliers non-remboursés par les assurances-maladie;
7. Justificatifs des frais professionnels indispensables (transport, etc.);
8. Dernier avis de taxation fiscale ICC + IFD;
9. Police et justificatifs de paiement d'éventuelles autres primes d'assurances non-obligatoires indispensables pour la famille;
10. Contrat et justificatifs du remboursement d'autres dettes indispensables pour la famille;
11. Curriculum-vitae (CV) actualisé du parent gardien de l'enfant (avec précision des dates et des horaires pour chaque emploi occupé ou, le cas échéant, sur le point de débiter en cas de nouveau contrat de travail);

- Concernant l'enfant visé par la convention:

12. Extrait de naissance de l'enfant;
13. Confirmation de la reconnaissance par le père;
14. Attestations d'éventuels frais particuliers liés à l'enfant (frais de garde, de restaurant scolaire, de formation, de transport, d'activités extra-scolaires, etc.);
15. Le cas échéant, jugement ou convention ratifiée par l'autorité compétente fixant une contribution d'entretien pour cet enfant;

- Concernant chacun des éventuels autres enfants à la charge du père ou de la mère :

16. Document d'identité;
17. Jugement ou convention ratifiée par l'autorité compétente fixant une contribution d'entretien pour cet enfant.

Depuis le 1^{er} janvier 2017, la loi exige que l'on détermine **l'entretien convenable** de l'enfant. Cette notion comprend non seulement la **contribution aux frais directs d'entretien** de l'enfant, mais aussi la **contribution de prise en charge** de l'enfant.

La **contribution aux frais directs d'entretien** (cf. art. 1.3.c et 2.2.a du modèle de convention d'entretien) compense les frais payés à des tiers pour l'entretien de l'enfant (nourriture, habits, soins quotidiens, part au loyer, primes d'assurances-maladie, frais de garde, de restaurant scolaire, de formation, de transport, d'activités extra-scolaires, etc.), après déduction des revenus de l'enfant.

La **contribution de prise en charge** de l'enfant (cf. art. 2.2.b du modèle de convention d'entretien) vise à permettre au parent gardien de subvenir à ses propres besoins s'il a réduit/cessé/renoncé à son activité lucrative pour prendre en charge l'enfant. *Attention : aucune contribution à la prise en charge n'est due si le parent gardien exerce une activité lucrative à 100 % ou s'il a /réduit/cessé/renoncé à une activité lucrative pour une autre raison que la prise en charge de l'enfant (invalidité ou chômage par exemple).*

L'importance de cette contribution de prise en charge dépendra dans une large mesure de l'organisation familiale qui était pratiquée avant la fixation de la contribution d'entretien. Le Tribunal de protection de l'adulte et de l'enfant devra en outre vérifier si le montant de contribution de prise en charge convenu par les parents correspond au bien de l'enfant, en veillant notamment à ce que la solution retenue soit équilibrée et adaptée aux circonstances concrètes (voir Message du Conseil fédéral du 29 novembre 2013: Entretien de l'enfant, FF 2013 pp. 535 s.).

Pour calculer la contribution de prise en charge, les parents conviendront, à choix:

- de déterminer **concrètement** la part des frais d'entretien personnels du parent gardien de l'enfant qu'il ne peut pas couvrir par ses propres revenus en raison de la prise en charge qu'il assure à l'enfant;
- de déterminer des **montants forfaitaires** qui compensent le temps estimé de prise en charge de l'enfant, en s'inspirant par exemple des "Tabelles zurichoises 2016" reproduites ci-dessous (voir le tableau p. 4).

De plus, quelle que soit l'option choisie, les parents conviendront les paliers de cette contribution qui se réduiront progressivement, pour tenir compte, d'une part, de la reprise d'une activité lucrative par le parent gardien ou de l'augmentation de son taux de travail (la contribution cessant dès que ledit parent a repris une activité lucrative à 100 %) et, d'autre part, de l'âge de l'enfant (la contribution cessant en principe au plus tard dès que l'enfant [le cadet en cas de fratrie] a débuté une formation secondaire supérieure [enseignement secondaire II, c'est-à-dire après le CO], ou encore lorsqu'il atteint l'âge de 15 ou 16 ans révolus).

Afin d'aider les parents dans la préparation de la convention, nous leur suggérons de prendre contact avec la Permanence de l'Ordre des avocats, un organisme de médiation familiale ou un service de consultation juridique tel que Caritas ou le Centre social protestant, qui pourront les assister dans la préparation de leur convention.

L'approbation d'une convention par le Tribunal de protection de l'adulte et de l'enfant donne lieu, en principe, au paiement d'un émolument selon l'article 55 du Règlement genevois fixant le tarif des frais en matière civile, qui sera mis à la charge des père et mère pour moitié chacun.

Extraits du Code civil suisse (CC):
De l'obligation d'entretien des père et mère

Art. 276 - A. En général - I. Objet et étendue

¹ L'entretien est assuré par les soins, l'éducation et des prestations pécuniaires.

² Les père et mère contribuent ensemble, chacun selon ses facultés, à l'entretien convenable de l'enfant et assument en particulier les frais de sa prise en charge, de son éducation, de sa formation et des mesures prises pour le protéger.

³ Les père et mère sont déliés de leur obligation d'entretien dans la mesure où l'on peut attendre de l'enfant qu'il subviennne à son entretien par le produit de son travail ou par ses autres ressources.

Art. 276a - II. Priorité de l'obligation d'entretien à l'égard de l'enfant mineur

¹ L'obligation d'entretien envers un enfant mineur prime les autres obligations d'entretien du droit de la famille.

² Dans des cas dûment motivés, le juge peut déroger à cette règle, en particulier pour éviter de porter préjudice à l'enfant majeur qui a droit à une contribution d'entretien.

Art. 277 - B. Durée

¹ L'obligation d'entretien des père et mère dure jusqu'à la majorité de l'enfant.

² Si, à sa majorité, l'enfant n'a pas encore de formation appropriée, les père et mère doivent, dans la mesure où les circonstances permettent de l'exiger d'eux, subvenir à son entretien jusqu'à ce qu'il ait acquis une telle formation, pour autant qu'elle soit achevée dans les délais normaux.

Art. 285 - IV. Détermination de la contribution d'entretien - 1. Contribution des père et mère

¹ La contribution d'entretien doit correspondre aux besoins de l'enfant ainsi qu'à la situation et aux ressources de ses père et mère; il est tenu compte de la fortune et des revenus de l'enfant.

² La contribution d'entretien sert aussi à garantir la prise en charge de l'enfant par les parents et les tiers.

³ Elle doit être versée d'avance. Le juge fixe les échéances de paiement.

Art. 286a - V. Faits nouveaux - 2. Situations de déficit

¹ Lorsqu'une convention d'entretien approuvée ou une décision relative à la contribution d'entretien indique qu'il n'a pas été possible de fixer une contribution permettant d'assurer l'entretien convenable de l'enfant, et que la situation du parent débiteur s'est améliorée de manière exceptionnelle depuis lors, l'enfant peut exiger de ce parent le versement des montants qui auraient été nécessaires pour assurer son entretien convenable pendant les cinq dernières années où l'entretien était dû.

² La créance doit être réclamée dans le délai d'une année à partir de la connaissance de l'amélioration exceptionnelle de la situation du parent débiteur.

³ Elle passe avec tous les droits qui lui sont rattachés à l'autre parent ou à la collectivité publique, lorsque ce parent ou la collectivité publique ont assumé la part manquante de l'entretien convenable.

Art. 287a - II. Contenu de la convention relative aux contributions d'entretien

La convention qui fixe les contributions d'entretien indique:

- a. les éléments du revenu et de la fortune de chaque parent et de chaque enfant pris en compte dans le calcul;
- b. le montant attribué à chaque enfant;
- c. le montant nécessaire pour assurer l'entretien convenable de chaque enfant;
- d. si et dans quelle mesure les contributions doivent être adaptées aux variations du coût de la vie.

Annexe II

Extraits des Tabelles des besoins d'entretien moyens des enfants au 1^{er} janvier 2016,
établies par l'Office pour la jeunesse et l'orientation professionnelle du Canton de Zurich,
connues sous le nom de "[Tabelles zurichoises 2016](#)"

(source : Durchschnittlicher Unterhaltsbedarf [ohne Pflegekosten] per 1. Januar 2016)

Nombre d'enfants *	Âge de l'enfant	Soins et éducation **
Enfant unique	1-6	716.-
	7-12	454.-
	13-18	326.-
Deux enfants	1-6	582.-
	7-12	390.-
	13-18	262.-
Trois enfants et plus	1-6	454.-
	7-12	326.-
	13-18	192.-

Commentaires

* Nombre d'enfant(s) pris en charge dans le ménage du parent gardien de l'enfant.

** Evaluation financière des soins et de l'éducation dispensés personnellement par le parent détenteur de la garde pendant 30 jours, *par enfant*. Ces montants peuvent être réduits proportionnellement au nombre de jours par mois que l'enfant passe chez le parent titulaire du droit de visite.